DNV

CERTIFICAT CE
SISTEM COMPLET DE ASIGURARE A CALITĂȚII

Certificat Nr.: 10000400154-PA-NA-MYS, rev.1 Proiect Nr.: PRJN-195868-2020-PA-MYS Valabil pana la: 27 Mai 2024

Prin prezenta se certifică faptul că sistemul de calitate al societății:

Oro Clean Chemie AG

Allmendstrsse 21, 8320 Fehraltorf, Elveția

Pentru proiectarea, producția și inspecția/testarea produsului final pentru:
DEZINFECTANTE, SUBSTANȚE DE CURĂȚARE, AGENȚI DE DECONTAMINARE PENTRU DISPOZITIVE MEDICALE INVAZIVE SI NEINVAZIVE.

A fost evaluat cu privire la:
Procedura de evaluare a conformității descrisă in Anexa II excluzând secțiunea 4 din Directiva Consiliului 93/42/CEE pentru Dispozitive Medicale modificată

Si s-a constatat că este conform

Mai multe detalii despre produs(e) și condițiile de certificare sunt mentionate la prezentul certificat.

Locul și data.:
Høvik, 30 Martie 2021

Pentru biroul emitent.:
Organismul notificat 2460
DNV Product Assurance AS

SEMNĂTURĂ INDESCIFRABILĂ

Mariann Jeremiassen
Evaluator principal

DNV

Certificat Nr.: 10000400154-PA-NA-MYS.rev.1
Locul și data: Høvik, 30 Martie 2021

Jurisdicție

Aplicarea Directivei Consiliului 93/42/CEE din 14 iunie 1993, adoptată ca „Forskrift om Medisinsk Utstyr" de către Ministerul Norvegian al Sanatații și Serviciilor de Îngrijire.

Istoria Certificatului:

Revizie	Descriere	Data eliberării
0.0	Certificat Original	10 Noiembrie 2020
1.0	**Reducerea domeniilor și adăugarea de produse în cadrul evaluării MDD IA (cu litere ingroșate)**	**01 Aprilie 2021**

Produse acoperite de acest Certificat:

Descrierea produsului	Denumirea produsului	Clasa
Dezinfectante de suprafețe	CLEANSEPT® 22+ DENTIRO® Jumbo Wipes DENTIRO® Light DENTIRO® Maxx DENTIRO® Omni DENTIRO® Omni Wipes DENTIRO® Opti DENTIRO® Sensitive DENTIRO® Sensitive Wipes DENTIRO® Wipes DENTIRO® Zero ISORAPID® OP-Forte AF ISORAPID® Spray	IIa
Dezinfectante pentru instrumentar chirugical	**OROLIN® Burbath** **OROLIN® Multisept** **OROLIN® Multisept Plus**	**IIb**
Dezinfectante pentru amprentele dentare	ASEPTOPRINT® Liquid ASEPTOPRINT® Spray	IIa
Dezinfectant pentru unitățile de aspirație	ORO CLEAN® Plus	IIa

Lista completă a dispozitivelor este depusă la Organismul Notificat

DNV

Certificat Nr.: 10000400154-PA-NA-MYS.rev.1
Locul și data: Høvik, 30 Martie 2021

Puncte de lucru acoperite de acest Certificat

Denumire punct de lucru	Adresa
Oro Clean Chemie AG	Allmendstrasse 21, 8320 Fehraltorf, Elveția
Oro Clean Chemie Sdn. Bhd	Etaj 6, Menara RKT Nr.36, Jalan Raja Abdullah, 50300 Kuala Lumpur, Malaezia

Reprezentant UE
Oro Clean Chemie s.r.o., Vinohradska 2828/151, Zizkov, 130 00 Praga 3, Republica Cehă.

DNV

Certificat Nr.: 10000400154-PA-NA-MYS.rev.1
Locul și data: Høvik, 30 Martie 2021

Termeni și condiții

Certificatul se supune următorilor termeni și condiții:

- Orice producător (a se vedea 2001/95/CEE pentru definiția precisă) este raspunzator pentru daunele provocate de un defect existent in produsul/produsele sale, conform directivei 85/374/CEE modificată, privind răspunderea pentru produsele neconforme.
- Certificatul este valabil numai pentru produsele și/sau incintele de producție mentionate mai sus.
- Producătorul trebuie sa își îndeplinească obligațiile ce decurg din sistemul calității așa cum a fost aprobat și să il susțină astfel încât acesta să rămână adecvat și eficient.
- Producătorul trebuie sa informeze Organismul Notificat despre orice intentie de actualizare a sistemului de calitate, iar Organismul Notificat va evalua schimbările și va decide dacă certificatul rămâne valabil.
- Se vor organiza audituri periodice, penrtu a verifica dacă Producătorul menține și aplică sistemul de calitate. Organismul Notificat își rezervă dreptul să facă vizite neanunțate pe loc sau pe baza unor suspiciuni.

Acest Certificat își poate pierde valabilitatea in urmatoarele conditii:

- Schimbări in sistemul de calitate care afectează producția.
- Neefectuarea de audituri periodice în perioada de timp alocată.

Declarația de conformitate si marcajul produsului

Îndeplinirea termenilor și condițiilor de mai sus, acordă producătorului posibilitatea întocmirii unei declarații de conformitate CE și aplicarea mărcii CE urmată de numărul de identificare al Organismului Notificat din punct de vedere legal.

Finalul Certificatului

TRADUCATOR AUTORIZAT BĂDESCU CORNELIA Engleza Aut Nr. 18097 BUCUREȘTI - ROMÂNIA

Subsemnata, Cornelia Bădescu, traducător autorizat autorizație nr. 18097, certific exactitatea traducerii cu textul înscrisului în limba engleză care a fost vizat de mine.

O/C/C Elveţia

DECLARAŢIE DE CONFORMITATE

PRODUCĂTOR

Oro Clean Chemie AG
Allmendstrasse 21
8320 Fehraltorf
Elvetia

REPREZENTANT AUTORIZAT

Oro Clean Chemie s.r.o.
Vinohradska 2828/151
Zizkov
130 00 Praga 3
Republica Ceha

IDENTIFICAREA ŞI DESCRIEREA DISPOZITIVULUI

OROLIN® Multisept Plus (Dezinfectant concentrat puternic pentru instrumentele medicale si cele utilizate in medicina dentara):

Codul produsului	Denumire comerciala	Forma de livrare
CH-060005	OROLIN® Multisept Plus	Flacon de 250 ml
CH-060016	OROLIN® Multisept Plus	Flacon de 1 litru cu capac dozator
CH-060020	OROLIN® Multisept Plus	Flacon de 2 litri cu capac dozator
CH-060025	OROLIN® Multisept Plus	Canistra de 5 litri

CLASA DE RISC A DISPOZITIVULUI

Clasa IIb (conform regulilor de clasificare din Anexa IX a Directivei Consiliului 93/42/CEE privind dispozitivele medicale)

PROCEDURA DE EVALUARE A CONFORMITĂŢII

Anexa II (cu excepţia secţiunii 4 din Directiva Consiliului 93/42/CEE privind dispozitivele medicale)

STANDARDELE APLICABILE:

EN ISO 13485:2016, EN ISO 14971:2019, ISO 10993-1:2018, EN 62366-1:2015, EN 14885:2018, EN ISO 21530:2004, EN 1041:2008+A1:2013, EN ISO 15223-1:2016

ORGANISM AUTORIZAT

DNV Product Assurance AS
Veritasveien 3
1363 Høvik
Norvegia

O/C/C Elveţia

MARCA CE APLICATA

CE
2460

SEMNĂTURĂ AUTORIZATĂ

Această declarație de conformitate este emisă sub responsabilitatea exclusivă a Oro Clean Chemie AG. Prin prezenta declarăm că dispozitivul (dispozitivele) menționat(e) mai sus respectă prevederile Directivei Consiliului 93/42/CEE privind dispozitivele medicale. Această declarație este susținută de aprobarea sistemului calitații conform EN ISO 13485, eliberată de organismul de notificare DNV Product Assurance AS cu numarul 2460. Toată documentația justificativă este păstrată la sediul producătorului.

Semnat digital de:
Juerg Suter
Data: 2021.04.07
16:44:18+02'00'

Nume: Juerg Suter
Desemnat: Sef Operațiuni
Locul emiterii: Fehraltorf
Data emiterii: 08.04.2021
Versiunea documentului: A9RX7P

Subsemnata, Cornelia Bădescu, traducător autorizat autorizaţie nr. 18097, certific exactitatea traducerii cu textul înscrisului în limba engleză care a fost vizat de mine.

TRADUCATOR AUTORIZAT BĂDESCU CORNELIA Engleza Aut Nr. 18097 BUCUREȘTI - ROMÂNIA

OCC Switzerland

Fișă Cu Date De Securitate

conform regulamentului (CE) Nr 1907/2006 (REACH)

OROLIN® Multisept Plus

Versiune: 5.0.0 | Data: 09.06.2016 || Inlocuieste versiunea: - || Româna

1 IDENTIFICAREA SUBSTANȚEI/AMESTECULUI ȘI A SOCIETĂȚII/ÎNTREPRINDERII

1.1 ELEMENT DE IDENTIFICARE A PRODUSULUI

OROLIN® Multisept Plus

1.2 UTILIZĂRI RELEVANTE IDENTIFICATE ALE SUBSTANȚEI SAU AMESTECULUI ȘI UTILIZĂRI CONTRAINDICATE

OROLIN® Multisept Plus este un produs concentrat puternic utilizat pentru dezinfecția și curățarea manuală a instrumentarului medical și chirurgical. Soluția prezintă acivitate bactericidă, tuberculocidă, micobactericidă, levuricidă și virulicidă în 15 minute. Formula sa unică conține agenți anticorozivi puternici, obținându-se o soluție cu acțiune mult mai puțin corozivă în comparație cu acțiunea apei asupra aliajelor de cupru, fier și cositor. Testele confirmă compatibilitatea produsului cu oțelul inoxidabil și majoritatea materialelor ce nu conțin metal, inclusiv sticla acrilică, Plexiglas®, poliamidele, polietilena, PVC și siliconul. OROLIN® Multisept Plus nu conține aldehide, fenoli și clor. Adecvat pentru utilizarea în dispozitivele de curățare cu ultrasunete.

1.3 DETALII PRIVIND FURNIZORUL FIȘEI CU DATE DE SECURITATE

Producator		Reprezentant unic pentru UE	
Adresa:	Oro Clean Chemie AG Allmendstrasse 21 8320 Fehraltorf Switzerland	Adresa:	Medical OCC Deutschland GmbH Haupstrasse 12a 79807 Lottstetten Germany
Telefon:	Switzerland +41 (0)44 226 44 44	Telefon:	Germany +49 (0)30 1207 61 18
Fax:	Switzerland +41 (0)44 226 44 00	E-mail:	info@oroclean.com
E-mail:	info@oroclean.com	Pagina web:	www.oroclean.com
Pagina web:	www.oroclean.com		

Utilizatori/importatori	
Adresa:	S.C. DEZIMED SRL Calea 13 Septembrie, nr. 87 Block 79, parter, sector 5 50713 Bucuresti Romania
Telefon:	+40 (0)21 411 60 01
Fax:	+40 (0)21 411 91 17
E-mail:	office@dezimed.ro
Pagina web:	www.dezimed.ro

1.3.1 PERSOANA RESPONSABILĂ PENTRU INTOCMIREA FIȘEI CU DATE DE SECURITATE

Wong Lee Moi
Director Cercetare și Dezvoltare
E-mail: leemoi.wong@oroclean.com

Ms Cornelia Badescu
dezimed@yahoo.com

1.4 NUMĂR DE TELEFON CARE POATE FI APELAT ÎN CAZ DE URGENȚĂ

Informatii in caz de urgenta: +41 (0)44 512 49 89
Centru toxicologic *: +40 (0)21 318 36 06 (România)

* Va rugam sa verificati numerele de mai sus in mod regulat deoarece acestea se pot schimba.

2 IDENTIFICAREA PERICOLELOR

2.1 CLASIFICAREA SUBSTANȚEI SAU A AMESTECULUI

2.1.1 CLASIFICARE CONFORM REGULAMENTULUI CE NR. 1272/2008

CLASE SI CATEGORII DE PERICOLE	FRAZE DE PERICOL:		PROCEDURA DE CLASIFICARE
Cor. met. 1	H290	Poate fi corosiv pentru metale.	Pe baza datelor testului.
Tox. Acut. 4	H302	Nociv în caz de înghițire.	Clasificare armonizata (legala).
Cor. piele 1C	H314	Provoacă arsuri grave ale pielii şi lezarea ochilor.	Pe baza datelor testului.
Lez. oc. 1	H318	Provoacă leziuni oculare grave.	Clasificare armonizata (legala).
Stot RE 2	H373	Poate provoca leziuni ale organelor în caz de expunere prelungită sau repetată.	Clasificare armonizata (legala).
Acvatic acut 1	H400	Foarte toxic pentru mediul acvatic.	Clasificare armonizata (legala).
Acvatic cronic 2	H411	Toxic pentru mediul acvatic cu efecte pe termen lung.	Clasificare armonizata (legala).

2.2 ELEMENTE PENTRU ETICHETĂ

2.2.1 ETICHETARE A AMESTECULUI CONFORM REGULAMENTULUI UE NR. 1272/2008

Oro Clean Chemie AG • Allmendstrasse 21 • 8320 Fehraltorf • Switzerland
Tel. + 41 (0) 44 226 44 44 • Fax: +41 (0) 44 226 44 00
Email: info@oroclean.com • www.oroclean.com

Pictograme pentru pericole:

GHS05

GHS07

GHS08

GHS09

Cuvant de semnalizare:
Pericol

FRAZE DE PERICOL:

H290	Poate fi corosiv pentru metale.
H302	Nociv în caz de înghițire.
H314	Provoacă arsuri grave ale pielii şi lezarea ochilor.
H373	Poate provoca leziuni ale organelor în caz de expunere prelungită sau repetată.
H410	Foarte toxic pentru mediul acvatic cu efecte pe termen lung.

Oro Clean Chemie AG • Allmendstrasse 21 • 8320 Fehraltorf • Switzerland
Tel. + 41 (0) 44 226 44 44 • Fax: +41 (0) 44 226 44 00
Email: info@oroclean.com • www.oroclean.com

Fraze de prudenta:

P280	Purtați mănuşi de protecție/îmbrăcăminte de protecție/echipament de protecție a ochilor/ echipament de protecție a feței.
P301+P312	ÎN CAZ DE ÎNGHIȚIRE: sunați la un CENTRU DE INFORMARE TOXICOLOGICĂ sau un medic, dacă nu vă simțiți bine.
P303+P361+P353	ÎN CAZ DE CONTACT CU PIELEA (sau părul): scoateți imediat toată îmbrăcămintea contaminată. Clătiți pielea cu apă/faceți duş.
P305+P351+P338	ÎN CAZ DE CONTACT CU OCHII: clătiți cu atenție cu apă timp de mai multe minute. Scoateți lentilele de contact, dacă este cazul şi dacă acest lucru se poate face cu uşurință. Continuați să clătiți.
P391	Colectați scurgerile de produs.
P501	Eliminați conținutul/recipientul respectând reglementările în vigoare.

Informatii suplimentare despre pericole (UE):

–	No supplementary labelling requirements according to Regulation (EC) 1272/2008.

2.3 ALTE PERICOLE

Amestecul nu este o substanta de tip PBT si nici vPvB conform REACH, anexa III.

3 COMPOZIȚIE/INFORMAȚII PRIVIND COMPONENȚII

3.1 SUBSTANȚE

Acest produs este un amestec (va rugam sa cititi sectiunea 3.2)

3.2 AMESTECURI

3.2.1 INGREDIENTE PERICULOASE
CLASIFICARE CONFORM REGULAMENTULUI CE NR. 1272/2008

Nume	Numar CAS	Numar EINECS	Numar de ordine	Numar REACH	Categorii de pericole	FRAZE DE PERICOL	Concentratie
N-(3-Aminopropyl)-N-dodecylpropane-1,3-diamine	2372-82-9	219-145-8	n.a.	01-2119980592-29-0000	Tox. acut. 3, Cor. piele 1B, Stot RE 2, Acvatic acut 1, Acvatic cronic 1	H301, H314, H373, H400, H410	5% - < 15%
Didecyldimethylammonium chloride	7173-51-5	230-525-2	612-131-00-6	01-2119945987-15-0000	Tox. Acut. 4, Cor. piele 1B, Acvatic acut 1, Acvatic cronic 2	H302, H314, H400, H411	2.5% - < 5%
2-amino-2-metilpropanol	124-68-5	204-709-8	603-070-00-6	No obligations under REACH.	Skin Irrit. 2, Eye Irrit. 2, Aquatic Chronic 3	H315, H319, H412	2.5% - < 5%

3.2.2 INFORMATII SUPLIMENTARE

Pentru afisarea completa a listei frazelor care incep cu R si H, va rugam sa consultati sectiunea 16.

4 MĂSURI DE PRIM AJUTOR

4.1 DESCRIEREA MĂSURILOR DE PRIM AJUTOR

4.1.1 INSTRUCTIUNI GENERALE

Asigurati-va echipamentul de protectie. Purtati echipament de protectie adecvat. Indepartati imediat echipamentul contaminat. Scoateti orice persoana din zona de pericol. In caz de pierdere a cunostintei sau in caz de pericol de pierdere a cunostintei, solicitati imediat ingrijiri medicale si acordati primul ajutor. Primul ajutor trebuie acordat de catre o persoana calificata. Atunci cand solicitati ingrijiri medicale, prezentati datele din aceasta fisa de siguranta.

4.1.2 DUPA INHALARE

Asigurati-va protectia individuala impotriva vaporilor sau aerosolilor. Mutati orice persoana implicata intr-o zona cu aer curat. Nu lasati persoana(-ele) singura(-e). Dacă persoana afectată prezintă dificultate la respirație, tuşeşte sau prezintă alte simptome, solicitați imediat asistență medicală. Desfaceti orice obiect de imbracaminte strans precum guler, cravata, curea, betelie.

4.1.3 DUPA CONTACTUL CU PIELEA

Indepartati imediat obiectele de imbracaminte contaminate. Spalati pielea cu multa apa rece. Nu utilizati solventi. Solicitati asistență medicală daca apar iritații sau alte simptome. Spalati imbracamintea inainte de reutilizare.

4.1.4 DUPA CONTACTUL CU OCHII

Spalati imediat ochii cu apa curenta din abundenta, in timp ce separati pleoapele cu degetele, timp de cel putin 15 minute sau atat timp cat iritatia continua. Indepartati lentilele de contact, daca aveti, dupa primele 5 minute si apoi continuati sa spalati ochii. Nu permiteti victimei sa duca mana la ochi sau sa ii inchida. Solicitati intotdeauna asistenta medicala si consultati un oftalmolog, chiar daca aparent nu sunt probleme.

4.1.5 DUPA INGESTIE

Spalati gura persoanei accidentate cu apa si convingeti-o sa bea cat de mult posibil. Nu induceti starea de voma. Daca persoana vomita in mod natural aplecati-o in fata si dati-i apa din nou. Nu incercati sa dati nimic unei persoane semi-constiente sau inconstiente. Solicitați imediat asistență medicală.

4.2 CELE MAI IMPORTANTE SIMPTOME ȘI EFECTE, ATÂT ACUTE, CÂT ȘI ÎNTÂRZIATE

Pot aparea urmatoarele simptome: roseata a ochilor si a pielii, arsuri ale pielii, greata, senzatie de voma, dureri abdominale, tulburari gastro-intestinale.

4.3 INDICAȚII PRIVIND ORICE FEL DE ASISTENȚĂ MEDICALĂ IMEDIATĂ ȘI TRATAMENTELE SPECIALE NECESARE

Tratati in functie de simptome.

5 MĂSURI DE COMBATERE A INCENDIILOR

5.1 MIJLOACE DE STINGERE A INCENDIILOR

5.1.1 EXTINCTOR ADECVAT

Spray cu apa, dioxid de carbon, spuma, agenți solizi de indepartare a focului. Produsul insusi nu este combustibil. Va rugam sa adoptati masurile de rigoare de stingere a incendiului pentru intreaga portiune incendiata.

5.1.2 EXTINCTOR NEADECVAT DIN MOTIVE DE SIGURANTA

Jet cu apă.

Oro Clean Chemie AG • Allmendstrasse 21 • 8320 Fehraltorf • Switzerland
Tel. + 41 (0) 44 226 44 44 • Fax: +41 (0) 44 226 44 00
Email: info@oroclean.com • www.oroclean.com

5.2 PERICOLE SPECIALE CAUZATE DE SUBSTANȚA SAU AMESTECUL ÎN CAUZĂ
In procesul de ardere, materialele pot produce fum dens continand gaze, vapori si/sau elemente iritante si/sau toxice.

5.3 RECOMANDĂRI DESTINATE POMPIERILOR

5.3.1 DISPOZITIVE DE PROTECTIE PENTRU POMPIERI
Utilizati echipament adecvat pentru respirație.

5.3.2 INDICATII SUPLIMENTARE
Nu inhalati fum rezultat in urma unei explozii sau a unui incendiu. Adoptati masuri adecvate impotriva intregului incendiu. Orice substanta rezultata in urma incendiului, inclusiv apa contaminata trebuie eliminate in conformitate cu instructiunile autoritatilor locale.

6 MĂSURI DE LUAT ÎN CAZ DE DISPERSIE ACCIDENTALĂ

6.1 PRECAUȚII PERSONALE, ECHIPAMENT DE PROTECȚIE ȘI PROCEDURI DE URGENȚĂ
Purtati echipament de protectie adecvat. Suprafata pe care se varsa devine alunecoasa. Nu deschideti vasul primar decat in cazul in care sunteti autorizat sa faceti acest lucru. Restrictionati accesul in zona pana la finalizarea curatarii.

6.2 PRECAUȚII PENTRU MEDIUL ÎNCONJURĂTOR
Opriți scurgerea cu material absorbant precum nisip, vermiculita sau material aglomerant universal. Nu lasati sa se scurga in ape curgatoare, subterane sau in canalizare. Daca se intampla sa se scurga, informati oficialitatile responsabile.

6.3 METODE ȘI MATERIAL PENTRU IZOLAREA INCENDIILOR ȘI PENTRU CURĂȚENIE
Opriti curgerea daca sunt conditiile de siguranta indeplinite. Daca se varsa o cantitate mica: absorbiti cu un material inert si puneti-l intr-un recipient etichetat in mod corespunzator de eliminare a deseurilor. Daca se varsa o cantitate mare: adunati substanta pentru a o putea arunca mai tarziu conform reglementarilor locale, regionale, nationale sau federale. Pentru detalii privind eliminarea, va rugam sa cititi sectiunea 13. Folositi apa rece pentru o clatire finala.

6.4 TRIMITERI CĂTRE ALTE SECȚIUNI
Pentru instructiuni referitoare la manipulare si echipament consultati sectiunile 07, 08 si 13.

7 MANIPULAREA ȘI DEPOZITAREA

7.1 PRECAUȚII PENTRU MANIPULAREA ÎN CONDIȚII DE SECURITATE
Va rugam sa cititi cu atentie instructiunile inainte de utilizarea produsului. Folositi echipament adecvat de protectie (sectiunea 08). Va rugam sa deschideti ambalajul cu atentie. Evitati contactul cu ochii si pielea. Nu combinati cu alte produse. Va rugam sa pastrati toate elementele de avertizare si etichetele de identificare. Cititi eticheta cu atentie si respectati raportul de dilutie de pe ambalaj pentru prepararea unei solutii cu concentratie corecta. A nu se utiliza nediluat. Orice utilizare neintentionata sau neautorizata a acestui produs poate provoca rani sau distrugere a echipamentului.

7.1.1 MASURI DE PREVENIRE A INCENDIILOR SI A EXPLOZIILOR
Acest produs nu este inflamabil. Nu sunt necesare masuri de protectie impotriva focului sau exploziilor.

7.1.2 SFATURI PRIVIND IGIENA GENERALA LA LOCUL DE MUNCA

A nu se manca, bea sau fuma in zonele de lucru. Inaintea pauzelor si dupa finalizarea lucrului se recomanda spalarea mainilor. A se utiliza crema protectoare pentru piele. Produsul se manipuleaza in concordanta cu normele de igiena industriale si masurile de siguranta.

7.2 CONDIȚII DE DEPOZITARE ÎN CONDIȚII DE SECURITATE, INCLUSIV EVENTUALE INCOMPATIBILITĂȚI

7.2.1 CERINTE DEPOZIT SI RECIPIENTE

A nu se lasa la indemana copiilor si a persoanelor nefamiliarizate cu utilizarea corespunzatoare a produsului. A se pastra exclusiv in ambalajul original. A nu se utiliza ambalajul gol pentru stocarea altor produse sau in alte scopuri decat cel original. A nu se stivui paletii incarcati. Va rugam sa va asigurati ca materialul care acopera podeaua este suficient de dens si rezistent la actiunea acizilor, bazelor si solventilor. Va rugam sa utilizati produsul intr-un bazin fara scurgere la sistemul centralizat de canalizare.

7.2.2 INFORMATII SUPLIMENTARE PRIVIND CONDITIILE DE DEPOZITARE

Va rugam sa pastrati containerul inchis etans. Va rugam sa stocati produsul la temperatura camerei. Nu permiteti înghețarea produsului sau temperaturile peste 30°C. Va rugam sa stocati intr-un spatiu uscat si bine ventilat. Nu permiteti contactul prelungit cu razele directe ale soarelui. Utilizatorul este unic si direct responsabil pentru cunoasterea si aplicarea acestor reglementari.

7.2.3 DEPOZITAREA IMPREUNA CU ALTE PRODUSE

Vă rugăm să depozitați produsul separat față de băuturi, alimente şi mâncare pentru animale. Vă rugăm să depozitați produsul separat față de substanțe puternic acide, bazice sau agenți de oxidare.

7.3 UTILIZARE FINALĂ SPECIFICĂ (UTILIZĂRI FINALE SPECIFICE)

Va rugam sa consultati sectiunea 01 sau fisa tehnica.

8 CONTROALE ALE EXPUNERII/PROTECȚIA PERSONALĂ

8.1 PARAMETRI DE CONTROL

8.1.1 COMPONENTE CU VALORI LIMITA DE EXPUNERE PROFESIONALA

SUBSTANTE	NUMAR CAS	VALORI LIMITA PE TERMEN LUNG (MG/M3)	VALORI LIMITA PE TERMEN SCURT (MG/M3)
N-(3-AMINOPROPYL)-N-DODECYL-PROPANE-1,3-DIAMINE	2372-82-9	FARA LIMITE DE EXPUNERE OCUPATIONALA.	FARA LIMITE DE EXPUNERE OCUPATIONALA.
DIDECYLDIMETHYLAMMONIUM CHLORIDE	7173-51-5	FARA LIMITE DE EXPUNERE OCUPATIONALA.	FARA LIMITE DE EXPUNERE OCUPATIONALA.
2-AMINO-2-METILPROPANOL	124-68-5	FARA LIMITE DE EXPUNERE OCUPATIONALA.	FARA LIMITE DE EXPUNERE OCUPATIONALA.

8.1.2 COMPONENTE CU VALORI BIOLOGICE LIMITA

SUBSTANTE	NUMAR CAS	VALORI LIMITA (MG/M3)
N-(3-AMINOPROPYL)-N-DODECYL-PROPANE-1,3-DIAMINE	2372-82-9	FARA VALORI BIOLOGICE LIMITA.
DIDECYLDIMETHYLAMMONIUM CHLORIDE	7173-51-5	FARA VALORI BIOLOGICE LIMITA.
2-AMINO-2-METILPROPANOL	124-68-5	FARA VALORI BIOLOGICE LIMITA.

8.2 CONTROALE ALE EXPUNERII

8.2.1 CONTROALE TEHNICE CORESPUNZATOARE

Va rugam sa consultati sectiunea 07. Nu sunt necesare masuri suplimentare.

8.2.2 MASURI DE PROTECTIE INDIVIDUALA PRECUM ECHIPAMENTUL DE PROTECTIE PERSONALA

Protectie a ochilor/fetei:

Va rugam sa folositi ochelari de protectie in timpul incarcarii si/sau a prepararii solutiei de lucru cat si pe durata utilizarii acesteia.

Protectia pielii:

Protectia mainilor

Contact pe termen scurt: Manusi cu index de protectie minim Clasa 2 (Norma EN 374, timp de penetrare > 30 min) pentru substante din clasele G si K. Contact pe termen lung: Manusi cu index de protectie minim Clasa 6 (Norma EN 374, timp de penetrare >480 minute) pentru substante din clasele G si K. (Clasa G: amine, Clasa K: baze anorganice).

Altele

Sort si pantofi sau cizme de lucru. Interventia de urgenta necesita echipament de protectie corespunzator.

Protectie respiratorie:

Va rugam sa evitati formarea de vapori. Va rugam sa utilizati mijloace de protectie a cailor respiratorii in cazul formarii de vapori.

Masuri generale de protectie:

A se evita contactul cu ochii, pielea si imbracamintea.

8.2.3 CONTROLUL EXPUNERII DIN PUNCT DE VEDERE AL MEDIULUI INCONJURATOR

Va rugam sa respectati masurile de manipulare standard a materialelor chimice. Va rugam sa nu eliminati solutiile concentrate in sistemul standard de canalizare. Va rugam sa evitati eliminarea solutiei concentrate in mediul inconjurator.

9 PROPRIETĂȚILE FIZICE ȘI CHIMICE

9.1 INFORMAȚII PRIVIND PROPRIETĂȚILE FIZICE ȘI CHIMICE DE BAZĂ

9.1.1 INFORMATII GENERALE

Culoare:	Albastru
Stare de agregare:	Lichid transparent, ușor vâscos
Miros:	Aromatic

9.1.2 INFORMATII IMPORTANTE REFERITOARE LA SANATATE, SIGURANTA SI MEDIU INCONJURATOR

Valoare pH:	11.5 - 13
Valoarea pH-ului în soluție apoasă	10 - 11.5 (2%)
Punct de topire (°C):	Nu sunt date disponibile.
Punct de fierbere (°C):	Nu sunt date disponibile.
Punctul de aprindere (°C):	Nu sunt date disponibile.
Inflamabilitate	Acest produs nu este inflamabil.
Proprietati explozive:	Acest produs nu ridica problema unui pericol de explozie.
Limita de explozie inferioara (%):	Nu se aplică.
Valoare de explozivitate superioara (%):	Nu se aplică.
Proprietati oxidante	Produsul nu are proprietati oxidante.
Presiunea vaporilor (kPa):	Nu sunt date disponibile.
Densitate relativa (g/cm3):	0.9
Solubilitate/ miscibilitate:	Complet miscibil cu apa.
Coeficient de separare n-octanol/apa (log Pow):	Nu se aplică.
Vascozitate (mPas):	Nu sunt date disponibile.
Densitatea de vapori in raport cu apa:	Nu sunt date disponibile.
Rata de evaporare:	Nu sunt date disponibile
Temperatura de autoaprindere (°C):	Acest produs nu are proprietati de autoaprindere.
Temperatura de descompunere (°C):	Nu sunt date disponibile.

9.2 ALTE INFORMAȚII

Conductivitate	Nu sunt date disponibile.

Pentru valori de precizie, temperatura si/sau presiunea sunt normalizate la 20 °C si 1013 hPa.

10 STABILITATE ȘI REACTIVITATE

10.1 REACTIVITATE
Amestecul nu este reactiv.

10.2 STABILITATE CHIMICĂ
Stabil la temperaturi si presiuni normale, cel putin pana la data de expirare imprimata pe recipient. Aproape de data de expirare, pot aparea usoare schimbari de culoare sau miros, dar care nu influenteaza proprietatile produsului.

10.3 POSIBILITATEA DE REACȚII PERICULOASE
Nu se asteapta sa apara reactii periculoase precum polimerizarea.

10.4 CONDIȚII DE EVITAT
Evitati orice conditii cu exceptia celor mentionate in sectiunea 07.

10.5 MATERIALE INCOMPATIBILE
Evitati contactul cu materiale sensibile la acizi puternici sau baze. Evitati contactul cu otel necalit si metale neferoase sensibile.

10.6 PRODUȘI DE DESCOMPUNERE PERICULOȘI
Nu apar produsi de descompunere periculosi daca produsul este depozitat si utilizat in conditii normale.

11 INFORMAȚII TOXICOLOGICE

11.1 INFORMAȚII PRIVIND EFECTELE TOXICOLOGICE

11.1.1 TOXICITATE ORALA ACUTA
LD50 (sobolan) > 1000 mg/kg

11.1.2 TOXICITATE ACUTA A PIELII
LD50 (sobolan) > 1000 mg/kg

11.1.3 TOXICITATE ACUTA A CAILOR RESPIRATORII
Nu sunt date disponibile.

11.1.4 IRITATIA SI CORODAREA PIELII/MUCOASEI
Provoaca arsuri.

11.1.5 IRITATIA SI CORODAREA OCHILOR
Risc de distrugere oculara grava.

11.1.6 SENSIBILIZARE
Nu provoaca sensibilizare.

11.1.7 TOXICITATE LA DOZE REPETATE
Acest produs nu prezinta toxicitate cronica cunoscuta.

11.1.9 EFECTE CMR CANCEROGENITATEA, MUTAGENITATEA SI TOXICITATEA PENTRU REPRODUCERE
Acest produs nu contine agenti cu efecte de toxicitate cancerigene, mutagene sau de reproducere.

11.1.10 SFATURI SUPLIMENTARE REFERITOARE LA TOXICOLOGIE
Acest produs a fost clasificat in termeni toxicologici pe baza procedurii de calcul a rezultatelor prevazute in Directiva Generala a Preparatelor(1999/45/EC). Nu sunt date in urma testelor toxicologice cu privire la intregul produs. Valorile pentru toxicitate acuta, iritatii sau sensibilizari ale pielii si mucoasei, cat si pentru potentialul mutagen al produsului au fost estimate pe baza datelor disponibile privind ingredientele produsului. Nu exista date disponibile privind toate ingredientele produsului. Tinand seama de experienta producatorului, nu se asteapta sa apara alte pericole in afara celor declarate pe eticheta.

Oro Clean Chemie AG • Allmendstrasse 21 • 8320 Fehraltorf • Switzerland
Tel. + 41 (0) 44 226 44 44 • Fax: +41 (0) 44 226 44 00
Email: info@oroclean.com • www.oroclean.com

12 INFORMAȚII ECOLOGICE

12.1 TOXICITATE

Eliberarea accidentală a produsului nu se asteată să prezinte efecte ecotoxice. Eliberarea in mediu a continutului unui numar de flacoane din acest produs poate avea efecte toxice temporare și localizate asupra organismelor acvatice și terestre. Nu ne așteptăm ca eliberarea accidentală a acestui produs să aibă efect negativ asupra funcționării instalațiilor de tratare a apelor reziduale. Riscul ecotoxicologic a fost estimat pe baza datelor disponibile privind substanțele și concentrațiile produsului, atunci când sunt disponibile.

12.2 PERSISTENȚĂ ȘI DEGRADABILITATE

Componentele produsului sunt usor biodegradabile. Surfactantii inclusi in produs sunt in concordanta cu reglementarile privind descompunerea biologica - Normele (EC) Nr. 648/2004 privind detergentii. Luand in considerare informatiile disponibile, nivelul de biodegradare din cadrul statiilor de epurare este unul ridicat. Potentialul de biodegradare al reziduurilor activate poate fi afectat de un nivel ridical al concentratiei produsului. Va rugam sa obtineti consimtamantul autoritatilor locale inainte de a elimina solutia concentrata prin statiile de epurare.

BIODEGRADARE A SUBSTANTELOR RELEVANTE DIN AMESTEC

SUBSTANTE	NUMAR CAS	BIODEGRADARE
N-(3-AMINOPROPYL)-N-DODECYLPROPANE-1,3-DIAMINE	2372-82-9	>70% (METODA OECD 301 D).
DIDECYLDIMETHYLAMMONIUM CHLORIDE	7173-51-5	CA. 60% (METODA OECD 301 D, USOR BIODEGRADABIL).
2-AMINO-2-METILPROPANOL	124-68-5	CA. 50% (28D, METHOD OECD 301 B).

12.3 POTENȚIAL DE BIOACUMULARE

Avand in vedere informatiile disponibile, nici unul dintre ingredientele produsului nu se asteapta a prezenta potentialul de bioacumulare.

12.4 MOBILITATE IN SOL

Nu se asteapta ca acest produs sa fie mobil pe distante mari datorita faptului ca majoritatea ingredientelor acestuia sunt rapid biodegradabile. Ingredientele ramase (ex. saruri minerale) sunt absorbite in sol fara efecte negative asupra mediului inconjurator. Acest produs reduce nivelul tensiunii superficiale. Datorita potentialului de toxici-tate a apei, trebuie avute in vedere masuri rapide de decontaminare atunci cand exista riscul ca o cantitate mare de produs sa se scurga in panza freatica sau in sistemele de furnizare a apei.

12.5 REZULTATELE EVALUĂRII PBT ȘI VPVB

Acest produs nu contine nicio substanta din categoria PBT-/vPvB in concordanta cu REACH, Anexa XIII.

12.6 ALTE EFECTE ADVERSE

Acest produs nu contine ingrediente cu potential de distrugere a stratului de ozon sau de accentuare a procesului de incalzire globala. Acest produs nu contine metale grele sau componente ale acestora asa cum acestea sunt definite in 2006/11/EG. Produsul nu contine halogeni organici care pot fi absorbiti (AOX) sau compusi organici volatili (VOC).

13 CONSIDERAȚII PRIVIND ELIMINAREA

13.1 METODE DE TRATARE A DEȘEURILOR

13.1.1 METODE DE TRATARE A DEȘEURILOR

Eliminați acest produs cu respectarea normelor naționale şi regionale în vigoare. Cod deşeuri EWC nr.070699 (Grup: deşeuri din categoria MFSU a grăsimilor, produselor grase, săpunurilor, detergenților, dezinfectanților şi cosmeticelor). Soluția gata preparată, diluată corect, a acestui produs poate fi eliminată prin sistemul centralizat de canalizare.

HG NR.617/2014	PRIVIND STABILIREA CADRULUI INSTITUTIONAL SI A UNOR MĂSURI PENTRU PUNEREA ÎN APLICARE A REGULAMENTULUI (UE) NR. 528/2012 AL PARLAMENTULUI EUROPEAN SI AL CONSILIULUI DIN 22 MAI 2012 PRIVIND PUNEREA LA DISPOZITIE PE PIATĂ SI UTILIZAREA PRODUSELOR BIOCIDE
HG 856/ 2002	PRIVIND EVIDENTA GESTIUNII DESEURILOR SI PENTRU APROBAREA LISTEI CUPRINZÂND DESEURILE, INCLUSIV DESEURILE PERICULOASE
HG NR. 1061/2008	PRIVIND TRANSPORTUL DESEURILOR PERICULOASE SI NEPERICULOASE PE TERITORIUL ROMÂNIEI
LEGEA 278/2013	PRIVIND EMISIILE INDUSTRIALE
HG 349/2005	PRIVIND DEPOZITAREA DESEURILOR
OMAPM NR. 756/2004	PENTRU APROBAREA NORMATIVULUI TEHNIC PRIVIND INCINERAREA DESEURILOR

13.1.2 ELIMINAREA AMBALAJULUI CONTAMINAT

Recipientele goale pot fi incadrate in categoria gunoiului menajer. Recipientele se vor manipula in aceleasi conditii impuse pentru manipularea produsului insusi. Eliminarea ambalajului contaminat se va face in conformitate cu Legea 249/2015 privind modalitatea de gestionare a ambalajelor si a deseurilor de ambalaje. Utilizatorul este unic responsabil pentru luarea la cunostinta si respectarea acestor reglementari.

14 INFORMATII REFERITOARE LA TRANSPORT

14.1 NUMĂRUL ONU

1903

14.2 DENUMIREA CORECTĂ ONU PENTRU EXPEDIȚIE

14.2.1 ADR/RID/SDR

DISINFECTANT, LIQUID, CORROSIVE, N.O.S. (N-(3-Aminopropyl)-N-dodecylpropane-1,3-diamine, Didecyldimethylammonium chloride)

14.2.2 COD IMDG / ICAO-TI / IATA-DGR

DISINFECTANT, LIQUID, CORROSIVE, N.O.S. (N-(3-Aminopropyl)-N-dodecylpropane-1,3-diamine, Didecyldimethylammonium chloride)

14.3 CLASA (CLASELE) DE PERICOL PENTRU TRANSPORT

8 (Corrosive substances)

14.4 GRUPUL DE AMBALARE

III (Substanțe care prezintă un pericol redus)

14.4.1 HAZARD LABEL

8

14.4.2 LQ
5 l

14.5 PERICOLE PENTRU MEDIUL ÎNCONJURĂTOR
ADR/RID / IMDG-Code / ICAO-TI / IATA -DGR: Da
Poluant marin: Da

14.6 PRECAUȚII SPECIALE PENTRU UTILIZATORI
Va rugam sa consultati sectiunile de la 06 la 08.

14.7 TRANSPORT ÎN VRAC, ÎN CONFORMITATE CU ANEXA II LA MARPOL 73/78 ȘI CODUL IBC
Acest produs nu este livrat vrac in conformitate cu anexa II a MARPOL73/78 si a codului IBC.

15 INFORMATII DE REGLEMENTARE

15.1 REGULAMENTE/LEGISLAȚIE ÎN DOMENIUL SECURITĂȚII, SĂNĂTĂȚII ȘI AL MEDIULUI SPECIFICE (SPECIFICĂ) PENTRU SUBSTANȚA SAU AMESTECUL ÎN CAUZĂ
Acest produs a fost clasificat si marcat in conformitate cu regulamentul (CE) nr. 1272/2008 (CLP). Produsul respecta prevederile reglementarii (CE) nr. 1907/2006 (REACH), reglementarile (CE) nr. 648/2004 (directiva referitoare la detergenti), reglementarile (UE) Nr. 528/2012 (regulamentul privind produsele biocide) si Directiva 93/42/CE (directiva pentru dispozitive medicale) acolo unde este cazul.

15.1.1 REGLEMENTARI NATIONALE
Pentru informatii suplimentare, va rugam sa consultati reglementarile nationale: H.G. 1408/2008 privinf clasificarea, ambalarea si etichetarea substantelor periculoase si H.G. 937/2010 privind clasificarea, ambalarea si etichetarea la introducerea pe piata a preparatelor periculoase.

REGULAMENTUL (UE) NR. 830/2015	AL COMISIEI DIN 28 MAI 2015 DE MODIFICARE A REGULAMENTULUI (CE) NR.1907/2006 AL PARLAMENTULUI EUROPEAN SI AL CONSILIULUI PRIVIND ÎNREGISTRAREA, EVALUAREA, AUTORIZAREA SI RESTRICTIONAREA SUBSTANTELOR CHIMICE (REACH)
HG NR.1218/2006	PRIVIND STABILIREA CERINTELOR MINIME DE SECURITATE SI SANATATE IN MUNCA PENTRU ASIGURAREA PROTECTIEI LUCRATORILOR IMPOTRIVA RISCURILOR LEGATE DE PREZENTA AGENTILOR CHIMICI
LEGEA 249/2015	PRIVIND MODALITATEA DE GESTIONARE A AMBALAJELOR SI A DESEURILOR DE AMBALAJE
LEGEA NR.319/2006	LEGEA SECURITATII SI SANATATII IN MUNCA

15.2 EVALUAREA SECURITĂȚII CHIMICE
Nu s-au efectuat teste privind securitatea chimica pentru substantele din acest amestec.

16 ALTE INFORMATII

LISTA FRAZELOR RELEVANTE CARE INCEP CU R, A FRAZELOR DE PERICOL, A FRAZELOR DE PRUDENTA SI/SAU A FRAZELOR DE SECURITATE RELEVANTE

H290	Poate fi corosiv pentru metale.
H302	Nociv în caz de înghițire.
H314	Provoacă arsuri grave ale pielii şi lezarea ochilor.
H373	Poate provoca leziuni ale organelor în caz de expunere prelungită sau repetată.
H410	Foarte toxic pentru mediul acvatic cu efecte pe termen lung.

SFAT PRACTIC

Va rugam sa cititi cu atentie manualul de securitate inainte de a utiliza acest produs. Pentru informatii detaliate, va rugam sa consultati fisa tehnica. Acest produs poate fi utilizat doar de catre o persoana instruita corespunzator.

SURSE DE DATE FUNDAMENTALE

Informatiile privind securitatea materialelor de la furnizorii de ingrediente, literatura stiintifica, precum si reglementarile actuale au fost utilizate ca baza pentru pregatirea acestui document privind securitatea materialelor.

INDICATOR AL SCHIMBARII	MOTIVUL REVIZUIRII
1.3.1 Persoana responsabila pentru prepararea MSDS	Modificarea informatiilor de contact ale companiei.
1.4 Numere de telefon in caz de urgenta	Modificarea informatiilor de contact in caz de urgenta.
2.2.1 Etichetare conform Directivei 1999/45/EC	Ajustare.
15.1 Reglementari/norme specifice privind siguranta, sanatatea si mediul inconjurator pentru substanta sau amestec	Ajustare la schimbarile de norme.
13.1.1 Eliminarea produsului	Ajustare.
16 Alte informatii	Ajustare la schimbarile de norme.

ABREVIERI SI ACRONIME

Abrevierile si acronimele utilizate in acest document pot fi cautate pe www.wikipedia.org

ALTE INFORMATII

Informatiile din aceasta fisa de securitate se bazeaza pe stadiul actual de cunostinte si experienta ale producatorului. Aceste informatii sunt furnizate doar din motive de siguranta. Sunt date cu intentii bune si nu constituie nicio garantie pentru nicio caracteristica a produsului. Informatiile nu implica un contract legal valabil. Utilizatorii ar trebui sa verifice relevanta informatiilor din acest material in concordanta cu propriile lor scopuri. Utilizatorul este responsabil de respectarea tuturor legilor si reglamentarilor in vigoare. Utilizatorul este responsabil de utilizarea produsului in alte scopuri decat cele descrise in fisa de securitate sau in combinatie cu orice alt produs. Datele din sectiunile 4 pana la 8 si 10 pana la 12 se refera in parte la eliberarea in cantitati mari si nu la aplicarea sau utilizarea produsului. Informatiile din acesta fisa ar trebui furnizate tuturor celor care vor utiliza, manipula, depozita, transporta sau vor fi expusi indirect la acest produs. Nu ne asumam responsabilitatea in ceea ce priveste acuratetea sau caracterul complet al informatiilor in toate situatiile.

Oro Clean Chemie AG • Allmendstrasse 21 • 8320 Fehraltorf • Switzerland
Tel. + 41 (0) 44 226 44 44 • Fax: +41 (0) 44 226 44 00
Email: info@oroclean.com • www.oroclean.com

Alertare de actualizare MSDS

Aveti obligatia legala de a avea intotdeauna la indemana cele mai recente norme MSDS de la furnizorul dumneavoastra. Inregistrati-va acum pentru a primi mesaje privind actualizarea MSDS si OCC Switzerland va va notifica imediat daca a intervenit vreo schi

Vizita: www.oroclean.com

Oro Clean Chemie AG • Allmendstrasse 21 • 8320 Fehraltorf • Switzerland
Tel. + 41 (0) 44 226 44 44 • Fax: +41 (0) 44 226 44 00
Email: info@oroclean.com • www.oroclean.com

OROLIN® Multisept Plus

Concentrat puternic pentru dezinfectarea rapidă a instrumentelor medicale și chirurgicale

- **Acțiune complet virucidă în 15 minute**
- **Compatibilitate ridicată cu materialele**
- **Produs concentrat extrem de economic**
- **Soluție cu puternic efect de curățare**
- **Adecvat pentru utilizarea în dispozitivele de curățare cu ultrasunete**

OROLIN® Multisept Plus este un produs concentrat puternic utilizat pentru dezinfecția și curățarea manuală a instrumentarului medical și chirurgical. Soluția prezintă acivitate bactericidă, tuberculocidă, micobactericidă, levuricidă și virulicidă în 15 minute. Formula sa unică conține agenți anticorozivi puternici, obținându-se o soluție cu acțiune mult mai puțin corozivă în comparație cu acțiunea apei asupra aliajelor de cupru, fier și cositor. Testele confirmă compatibilitatea produsului cu oțelul inoxidabil și majoritatea materialelor ce nu conțin metal, inclusiv sticla acrilică, Plexiglas®, poliamidele, polietilena, PVC și siliconul. OROLIN® Multisept Plus nu conține aldehide, fenoli și clor. Adecvat pentru utilizarea în dispozitivele de curățare cu ultrasunete.

Scopul aplicării

- Pentru dezinfecția și curățarea manuală a instrumentelor medicale, a frezelor și a intregului instrumentar endodontic, inclusiv bisturie, stomatoscoape, forcepsuri, linguri, șuruburi, aparate de detartraj, microinstrumentar, spatule, ace, chiurete și sonde.

Utilizare

Pentru dezinfecția prin imersie, utilizați o soluție apoasă preparând concentrația dorită. Pentru dozarea corectă, utilizați capacul ca recipient de măsurare (gradația inferioară= 20 ml, gradația superioară = 40 ml). Scufundați complet instrumentele, asigurându-vă că sunt demontate și că ați eliminat complet aerul din toate cavitățile. Respectați timpii de expunere. După dezinfecție instrumentele se clătesc bine cu apă. Reînnoiți soluția de lucru de două sau trei ori pe săptămână, în funcție de gradul de contaminare. Se recomandă schimbarea zilnică a soluției de lucru. Aceasta poate fi folosită cel mult 7 zile. Produsul nu este compatibil cu aluminiul, oțelul galvanizat, poliuretanul și fluoropolimerii.

Dozare

	Concentrat	+	Apă	Durată
2%	20 ml	+	980 ml	5 min.
*2%	20ml	+	980 ml	15 min.

*Complet virulicid

Spectru de eficiență / Timpi de expunere

Bactericid	2% în 5 min.
Bacterii rezistente la antibiotice	2% în 5 min.
Tuberculocid	2% în 5 min.
Micobactericid	2% în 5 min.
Levuricid	2% în 5 min.
Levuri rezistente la antibiotice	2% în 5 min.
Virusuri încapsulate	2% în 5 min.
BVDV	2% în 5 min.
Coronavirus	2% în 5 min.
Virusul hepatitei B	2% în 5 min.
Virus hepatitei C	2% în 5 min.
Virus herpes simplex	2% în 5 min.
HIV	2% în 5 min.
Virus gripal A	2% în 5 min.
Virus Vaccinia	2% în 5 min.
Virusuri neîncapsulate	2% în 15 min.
Adenovirus	2% în 5 min.
Norovirus	2% în 10 min.
Poliovirus	2% în 15 min.

Conform cu Metode standard DGHM, EN 1040, EN 1275, EN 1650, EN 1657, EN 13624, EN 13727, EN 14348, EN 14476, EN 14561, EN 14562, EN 14563, Norme RKI / DVV.

Compatibilitate

Polietilenă	Compatibil.
Politetrafluoretilenă	Compatibil.
Polipropilenă	Compatibil.
Sticlă acrilică	Compatibil.
Cauciuc siliconic	Compatibil cu restricții.
Fontă	Compatibil cu restricții.
Oțel	Compatibil.
Cupru	Compatibil cu restricții.
Aluminiul	Nu este compatibil.

Pericol

H290 Poate fi corosiv pentru metale. H302 Nociv în caz de înghițire. H314 Provoacă arsuri grave ale pielii și lezarea ochilor. H373 Poate provoca leziuni ale organelor în caz de expunere prelungită sau repetată. H410 Foarte toxic pentru mediul acvatic cu efecte pe termen lung. P280 Purtați mănuși de protecție/ îmbrăcăminte de protecție/ echipament de protecție a ochilor/ echipament de protecție a feței. P301+P312 ÎN CAZ DE ÎNGHIȚIRE: sunați la un CENTRU DEINFORMARE TOXICOLOGICĂ sau un medic, dacă nu vă simțiți bine. P303+P361+P353 ÎN CAZ DE CONTACT CU PIELEA (sau părul): scoateți imediat toată îmbrăcămintea contaminată. Clătiți pielea cu apă/ faceți duș. P305+P351+P338 ÎN CAZ DE CONTACT CU OCHII: clătiți cu atenție cu apă timp de mai multe minute. Scoateți lentilele de contact, dacă este cazul și dacă acest lucru se poate face cu ușurință. Continuați să clătiți. P391 Colectați scurgerile de produs. P501 Eliminați conținutul/recipientul respectând reglementările în vigoare.

Compoziție per 100 g

3.6 g clorura de dialchildimetilamoniu, 9.1 g alchilamină, agent amplificator de curatare, auxiliare

Proprietăți fizice

Stare de agregare:	Lichid transparent, ușor vâscos
Culoare:	Albastru
Miros:	Aromatic
Valoare pH:	11.5-13.0
Termen de valabilitate:	24 luni (recipient nedeschis) 7 zile (soluție de lucru în zu)

Formă de prezentare

Flacon de 250 ml, Flacon de 1 litru cu capac dozator, Flacon de 2 litri cu capac dozator, canistră de 5 litri

Distribuitorul dvs. local

S.C. DEZIMED SRL
Calea 13 Septembrie, nr. 87 Block 79,
parter, sector 5
50713 Bucuresti
România
Telefon: +40 21 411 60 01
Fax: +40 21 411 91 17
office@dezimed.ro
www.dezimed.ro

OROLIN Multisept® Plus – MARCAJ CE 2460

Dezinfectant concentrat pentru dezinfecţia şi curăţarea rapidă a instrumentarului medical şi chirurgical, inclusiv a celui dentar

Domeniul de utilizare: domeniul medical inclusiv dentar, veterinar

MOD DE UTILIZARE

Pregătiţi o baie de soluţie apoasă în concentraţie de 2% pentru imersia instrumentarului timp de 15 minute.
Deschideţi toate instrumentele la îmbinare şi fiţi siguri că sunt complet imersate în soluţie. Aerul trebuie să fie complet evacuat din toate cavităţile. După dezinfecţie, clătiţi instrumentarul cu multă apă.
Produsul poate fi utilizat în dispozitive de curăţare cu ultrasunete.
Reînnoiţi soluţia dezinfectantă utilizată în funcţie de cantitatea de murdărie existentă, de două-trei ori pe săptămână.
O reînnoire zilnică a soluţiei de lucru este recomandată. Soluţia poate fi utilizată maxim 7 zile.
Se vor respecta concentraţiile şi timpii de acţiune recomandaţi.
Produsul nu este compatibil cu aluminiul, oţelul galvanizat, poliuretanul şi fluoropolimerii.
Pentru a obţine concentraţia dorită, utilizaţi capacul gradat astfel: adăugaţi produsul concentrat în capac până ce ajungeţi la prima scală adică 20 ml sau la a doua scală, adică 40 ml.

CONCENTRAŢII ŞI SPECTRU DE ACŢIUNE :

Bactericid	2% în 5 min.
Bacterii rezistente la antibiotice	2% în 5 min.
Tuberculocid	2% în 5 min.
Micobactericid	2% în 5 min.
Levuricid	2% în 5 min.
Levuri rezistente la antibiotice	2% în 5 min.
Virusuri incapsulate	2% în 5 min.
BVDV, Virusul Hepatitei B, C, HIV, Vaccinia	2% în 5 min.
Coronavirus, Virusul Gripal A, Herpes Simplex	2% în 5 min.
Virusuri neincapsulate	2% în 5 min.
Adenovirus	2% în 5 min.
Norovirus	2% în 10 min.
Poliovirus	2% în 15 min.

Din 1 litru soluţie concentrată, la concentraţia de 2%, se obţin 50 litri soluţie de lucru.

Instrumentarul se scoate din soluţie, se clăteşte şi se aşteaptă până se usucă.
Pentru instrumentarul care trebuie sterilizat, respectaţi în continuare recomandările producătorului.
Compatibilitate: Polietilenă, politetrafluoetilenă, polipropilenă, sticlă acrilică, oţel. Cauciuc siliconat, fontă, cupru – compatibilitate cu restricţii. Nu este compatibil cu aluminiu.
Schimbaţi soluţia de două, trei ori pe săptămână sau chiar mai devreme în caz de contaminare excesivă.
Metodele standard: DGHM, EN 1040, EN 1275, EN 1657, EN 13624, EN 13727, EN 14348, EN 14476, EN 14561, EN 14562, EN 14563, Norme RKI/DVV.
Instrumentarul se scoate din soluţie şi se sterilizeză. Pentru instrumentarul care trebuie sterilizat, respectaţi în continuare recomandările producătorului.

Produsul conţine inhibitori de coroziune extrem de eficienţi ce asigură protecţie împotriva ruginirii. Dezinfectează instrumentele fără a fi necesară o curăţare anterioară, ceea ce reduce semnificativ riscul producerii infecţiilor şi în acelaşi timp salvează timp preţios.

Biodegradabil Solutia gata preparată poate fi turnata direct in sistemul de canalizare.

PERICOL/H290 – Poate fi coroziv pentru metale. H302 Nociv în caz de înghiţire. H314 – Provoacă arsuri grave ale pielii şi lezarea ochilor. H373 – Poate provoca leziuni ale organelor în caz de expunere prelungită sau repetată. H410 – Foarte toxic pentru mediul acvatic cu efecte pe termen lung. FRAZE DE PRUDENTA: P280 – Purtaţi mănuşi de protecţie, imbrăcăminte de protecţie si echipament de protecţie a ochilor/echipament de protectie a feţei. P301+P312– ÎN CAZ DE ÎNGHIŢIRE : sunaţi la un CENTRU DE INFORMARE TOXICOLOGICĂ sau un medic, dacă nu vă simţiţi bine. P303+P361+P353 – ÎN CAZ DE CONTACT CU PIELEA (sau părul):scoateţi imediat toată imbrăcămintea contaminată. Clătiţi pielea cu apă/faceţi duş. P305+P351+P338 – ÎN CAZ DE CONTACT CU OCHII: clătiţi cu atenţie cu apă timp de mai multe minute. Scoateţi lentilele de contact, dacă este cazul si dacă acest lucru se poate face cu uşurinţa. Continuaţi sa clătiţi. P391 – Colectaţi scurgerile de produs. P501 – Eliminaţi conţinutul/recipientul respectand reglementările in vigoare. Eliminaţi acest produs cu respectarea normelor naţionale şi regionale în vigoare, respecti legea 211/2011 privind regimul deseurilor. Cod deşeuri EWC nr. 070699 (Grup: deşeuri din categoria MFSU a grăsimilor, produselor grase, săpunurilor, detergenţilor, dezinfectanţilor şi cosmeticelor). Soluţia gata preparată, diluată corect a acestui produs poate fi eliminată prin sistemul centralizat de canalizare. Recipentele goale pot fi incadrate in categoria gunoiului menajer. Recipientele se vor manipula in aceleaşi condiţii impuse pentru manipularea produsului însuşi. Eliminarea ambalajului contaminat se va face conform Legii 249/2015 privind modalitatea de gestionare a ambalajelor şi a deşeurilor de ambalaje. Utilizatorul este unic responsabil pentru luarea la cunştinţă şi respectarea acestor reglementări.

SE INTERZICE AMESTECUL SOLUŢIEI CU ALTE PRODUSE!